

搭+送一 再為你增值

RISE TO GET 1 FREE

地鐵增值真超值



一星期搭地鐵十次 即送你一張單程車票

於2003年3月10日至2004年1月4日
期間，逢星期一計起一星期內，
用同一張成人或特惠八達通卡繳費
乘搭地鐵十次(機場快綫除外)，即可
於各地鐵客務中心或「換領專櫃」換領
單程車票一張，乘客亦可於「e分鐘著數」機
換取單程車票換領券一張。



優惠細則：

1. 優惠期內(2003年3月10日至2004年1月4日)，每次使用八達通卡繳費乘搭地鐵均可得一分。每張八達通卡於一星期內累積滿十分，即可於各地鐵客務中心或「換領專櫃」換領單程車票一張，乘客亦可於「e分鐘著數」機換取單程車票換領券一張。
2. 憑單程車票換領券，可於取券後下一個星期日午夜列車服務終止前換取車票。換領細則及有效日期請參閱券上資料。
3. 憑成人八達通卡只可換取成人車票，憑特惠八達通卡只可換取特惠車票。使用免費單程車票須知，成人請憑成人車票入閘，特惠車票只限合資格人士(小童、學生及長者)使用。
4. 單程車票有效期為三十天，並只適用於地鐵車程，機場快綫恕不適用。已換領的單程車票不能兌換現金。
5. 積分將於每星期一早上列車服務後重新計算，若未能於該星期日午夜列車服務停止前換領單程車票或單程車票換領券，該星期的分數將被取消。凡換領車票或換領券後，該八達通卡所累積的十分將被註銷。
6. 乘客如遺失或退回八達通卡，或八達通卡遭到損壞，卡內的積分將被取消。
7. 凡使用兩程「免費地鐵接駁」來回機場快綫站的乘客，可獲一分。
8. 查閱積分可到地鐵站內的「八達通查閱機」或「e分鐘著數」機。
9. 如有任何爭議，一概以地鐵公司的最終決定為準。

多點時間 多點生活

搭十送一
RIDE 10 GET 1 FREE

**MTR continues to provide
you with great value**



Ride the MTR 10 times a week and get a Free Single Journey Ticket

From 10th March, 2003 to 4th January, 2004, when you ride the MTR ten times and pay the fare with the same Adult/ Concessionary Octopus Card (Except the Airport Express) within each of the campaign week starting **Monday**, you can redeem one Single Journey Ticket at any MTR Customer Service Centre or Redemption Counter. You can also use any of our "eInstant Bonus" Machines to get a Single Journey Ticket Redemption Coupon.



Terms & Conditions:

1. During the campaign period (10th March, 2003 - 4th January, 2004), every passenger who pays the fare for each MTR ride will receive one point on his/her Octopus Card. With every ten points accumulated on each Octopus Card within the same campaign week, the passenger will be eligible to redeem one Single Journey Ticket for free at any MTR Customer Service Centre or Redemption Counter. The passenger can also use any of our "eInstant Bonus" Machines to get a Single Journey Ticket Redemption Coupon.
2. With the Single Journey Ticket Redemption Coupon, the ticket must be redeemed before the end of the train service of the upcoming Sunday. Please refer to the redemption coupon for expiry dates.
3. Adult Single Journey Tickets are for Adult Octopus Card users. Concessionary Single Journey Tickets are for Concessionary Octopus Card users. When using the Free Single Journey Ticket, adults must use the Adult Tickets. Only qualified users (Children, Students and Elders) can use the Concessionary Tickets.
4. Free Single Journey Tickets are valid for **30 days** and applicable to all MTR rides. (Except the Airport Express). Tickets redeemed cannot be exchanged for cash.
5. **The points will be recalculated from the beginning of the train service each Monday morning.** If cumulative points are not redeemed for a Single Journey Ticket or Single Journey Ticket Redemption Coupon before the end of the train service each Sunday night, they will be deemed **invalid**. When one Single Journey Ticket or Single Journey Ticket Redemption Coupon is redeemed, the ten points on the Octopus Card will be deleted immediately.
6. All cumulative points will be deleted if the passenger's Octopus Card is lost, returned or damaged.
7. Those passengers who take the free MTR connection twice for a return journey to and from an Airport Express Station will receive one point on their Octopus Cards.
8. To help keep track of bonus points, simply place the Octopus Card on top of the station's Octopus Enquiry Processor or "eInstant Bonus" Machine.
9. The MTR Corporation reserves the right to make the final decision in the event of any dispute.

More Time For Life

